

HERALDO ALAVÉS

GIORNO INDEPENDENTE DE LA TARDE

AÑO XIX

Teléfono núm. 96

Vitoria, Miércoles 6 de Agosto de 1919.

Partado de correos núm. 14

Número 7629

Vitoria en fiestas

DEL CONCURSO DE BANDAS En honor de la Virgen Blanca

En las Soci edades de Recreo

Los bailes de ayer

A las diez y media dió comienzo el baile del Casino Artista Vitoriano, de cuyo resultado no es necesario decir que fué brillante, como es ya tradicional en esta simpática sociedad.

Los amplios salones y dependencias del jardín eran insuficientes para contener a la numerosísima concurrencia de ambos sexos.

A las once empezó el del Circolo Vitoriano con igual éxito que el anterior y con el mismo selecto concurso que realizó el baile del domingo.

El salón de fiestas se hallaba densamente poblado de bellísimas señoritas que acompañadas de sus familias y visitando riquísimas y elegantes toilette prestaron sus encantos a la fiesta.

Se bailó animadamente a los acordes de la orquesta que dirige el señor San Martín y a eso de las tres de la madrugada, terminada la velada se dispersaron los concurrentes, llevándose una gratísima impresión de la solemnidad a que acababan de asistir.

PLAZA DE TOROS

La función de mañana

Mañana a las cinco de la tarde, dará una función en la Plaza de Toros la compañía de Circo que dirige el renombrado empresario, de fama mundial, señor Leonar Parsh.

Sabiendo que esta empresario presenta siempre las más sorprendentes novedades del género, y que es el introductor de todas las invenciones asombrosas que se ven en las pistas.

Hemos dado una mirada al prospecto catilógico y en confirmación de su extendido crédito, hemos hallado el anuncio de sus asnos (excepcionales de los que se nos han hecho) elogios muy sentidos.

Es de esperar que el éxito de taquilla será una repetición de los de años anteriores en que el señor Parsh ha tenido la satisfacción de ver premiadas sus apuestas.

POR EL INDUCTO DE VILLALONGA

NO ES MISERICORDIA: ES POLÍTICA!

El día 29 de Julio próximo pasado se celebró, como los lectores recordarán, ante el Tribunal Supremo de Guerra y Marina la vista de la causa en casación del hijo que un Consejo de guerra ordinario dictó en Barcelona el 16 del mismo mes contra el obrero sindicalista Manuel Villalonga, condenado a muerte por el delito de doble atentado, que costó la vida a dos patronos de la capital catalana.

Ocurrió este atentado el día 7 del citado mes de Julio en la barriada de San, siendo las víctimas don Felipe Serrano, dueño de un taller de carpintería y don Miguel Serra, industrial. Los agresores fueron varios y uno de ellos Manuel Villalonga, que pudo ser capturado.

Se recordará así mismo que durante el año anterior y lo que va del presente fueron perpetrados por el sindicalismo riño en Barcelona hechos y tantos crímenes contra patronos y obreros, crímenes que han quedado impunes, unos porque sus autores no han sido habidos y otros porque los procesados han sido abducidos al comparecer ante el tribunal del jurado, en los individuos, procesos de miedo, inculcablemente pronunciaban veredicto de inculpabilidad.

Pe petrido el día 7 de Julio, estando Barcelona en estado de guerra, la causa fué fallada por un tribunal militar, que, libre de toda vergonzosa consideración, dictó la sentencia que precede, imponiendo al reo la última pena.

Se recurrió por los sindicatos al Supremo de Guerra y Marina para casar la sentencia y dicho alto tribunal la confirmó. Ahora se trata de suspender la ejecución de la sentencia, para lo cual se han puesto

Parroquia de San Miguel

La función de la Virgen Blanca

El día de la festividad de la Virgen, aunque nebuloso y fresco, amaneció reductor y convidando a sacudir la pereza para que los buenos vitorianos que de veras adoran a la Virgen de sus amos, se acompañen en la procesión de la aurora cantando himnos de alabanza y bendición en su carrera triunfal por la ciudad.

En una procesión genuinamente vitoriana y los hombres que forman sus largas filas, son en su inmensa mayoría vitorianos.

La presidia una comisión del Ayuntamiento compuesta del teniente alcalde señor Baesa y los concejales señores Barrio y San Vicente, con una representación de la Junta de la Cofradía de la Blanca.

A las seis y media salió de la parroquia de San Miguel recorriendo las calles de Morza, calle de San Francisco, Cuchillería, Chiquit, Santo Domingo, Herrería, y Virgen Blanca, y al llegar al pórtico, se cantó la letanía y una salva solemne delante de su imagen.

A las diez se celebró la Misa que ha sido de Pontifical por el excelentísimo señor Obispo de la Diócesis, y ayudado por capitanes de la misma, cantándose la partitura del maestro Perosi.

El excelentísimo Ayuntamiento en corporación honó el acto con su asistencia presidiendo la función.

El encargado del panegirico de la Santísima Virgen el Padre Agustino Alavé, Fray Venancio Azuaga, profesor de la Universidad del Escorial, empezó su sermón diciendo que jamás había subido al púlpito con más entusiasmo que en este día en que la ciudad de Vitoria consagra a su excelsa patrona la Virgen Blanca tan solemnes misticos y por sentirse en aquel momento más allá de su suelo había tenido la dicha de nacer.

Evocó un recuerdo cariñoso a su Padre San Agustín y su madre Santa Mónica cuyas virtudes ensalzó con entusiasmo por la constancia que demostró en la conversión de su hijo y en las constantes contrariedades sufridas con resignación cristiana en su amor a Cristo.

Como si conciera al pueblo de Vitoria en su amor entrañable a María y el cariño legendario que este pueblo ha sentido por su Virgen querida, recordó lo mucho que siempre le ha distinguido sobre todo en la celebración de sus cultos cada día más extraordinarios y de mayor valor religioso.

Esta correspondencia de mutuo afecto que la Virgen ha sentido por este pueblo, lo ha hecho también extensiva a la Madre patria, cuya protección no ha sido desmentida, hasta hoy por ningún español que sienta en su pecho el amor a María.

Hizo historia sobria y singular protección que la Santísima Virgen ha distinguido a España su nación favorita, para enseñarnos el deber que tenemos todos de corresponder a esta singularísima atención, sumándonos todos en la oración para que no la olvide nunca en las tribulaciones y miserias que la gobiernan y para que la salve del caos que amenaza.

Terminada la misa, el Prelado bendijo al pueblo, que en masa había asistido a honrar a su patrona especialísima en el día de su fe y actividad.

DELMES

BANDAS DE MUSICA ESPAÑOLAS

La Banda Municipal de Madrid

Fue creada la Banda Municipal en Enero de 1909, siendo alcalde de Madrid el señor Conde de Pénalver, y, ante la general expectación, se presentó por primera vez al público en el Teatro Español el día 2 de Junio del mismo año. El éxito que obtuvo en su primer concierto fué tan extraordinario, como de tal manera las esperanzas de los inteligentes, que desde luego se consideró que Madrid había dado un ejemplo de acierto, de buen gusto y de noble amor al arte.

La función que hoy se advierte a la buena música, sobre todo en las clases populares, se debe a la Banda, y por la meritoria labor que al frente de la misma viene realizando su director, el maestro Villa, ha sido reconocido con la gran cruz de Alfonso XII.

La Real Academia de Bellas Artes de San Fernando dirigió al alcalde, a raíz del viaje de la banda a Barcelona, la siguiente comunicación:

«Esta Real Academia miró con excepcional interés la creación de la banda municipal,

que tantas veces propuso en el seno de su Sección de Música el señor marqués de Alavilla (q. e. p. d.), y considera sus triunfos como cosa que se relaciona con trabajos, porque al entrecimiento del arte español dedica sus más enérgicos esfuerzos y por los prestigios de los organismos en que encarna lleva sin descanso.

Los bien merecidos aplausos alcanzados en Barcelona por esta brillante banda, la recogió en extremo, y en su última sesión acordó que se felicitará a V. E. por él y a los maestros, que tanto han contribuido a sostener los prestigios de la capital de España.

Consta la Banda de ochenta y seis profesores, y cuenta al Ayuntamiento ochenta y dos diurnos, cantidad que no nos parece excesiva, ni mucho menos, para retribuir al elevado número de competentes músicos que la componen y ensayan a diario, para actuar con el debido decoro en los 120 conciertos que, aproximadamente, organiza al año el Ayuntamiento, y que son, sin duda alguna, motivo de ingresos y ayuda de su sostenimiento.

HARMONIA rinde homenaje de admiración a la más ilustre Banda, a sus directores el ilustre Villa y al muy hábil subdirector señor Yuste, que con tanto acierto le secundan.

Según la estadística de los trabajos de la Banda durante el pasado año de 1916, que el distinguido director administrativo de la misma señor Montes ha formado, resulta lo siguiente:

El número de audiciones y conciertos ha sido el de 110, repartidos así: públicos, 51; en la zona de recreos del Retiro, 23; fiestas benéficas y otros actos gratuitos, 11; de pago, 6; actos municipales, 4; en excursiones artísticas a provincias, 15.

Además, la Banda, ha celebrado durante 1916, 210 ensayos.

El total de audiciones desde que fué creada asciende a 902.

El número de obras interpretadas durante el año último, fué de 567: 270 españolas y 297 de autores extranjeros.

Constituyen el archivo de la Banda, 312 obras: 127 españolas y 185 de diversos países.

MARIANO SAN MIGUEL.

(De la revista madrileña «Harmonía» correspondiente a Agosto de 1917.)

Frontón Vitoriano

El número extraordinario de espectáculos nos ha hecho incurrir en omisiones al hacer información de festejos, en la imposibilidad de prestar a cada uno la atención debida.

Una importante sección del programa de fiestas de este año, la ha constituido el ciclo de partidos organizados en el Frontón Vitoriano.

En los días que llevamos de fiestas se han jugado numerosos partidos entre los más extraordinarios pelotaris del juego a mano, resultando cada uno de ellos una solemnidad para el «sport» vasco.

Además, hemos visto una novedad. Los requestistas del Frontón Moderno de Madrid, cuyo anuncio fué acogido con las naturales reservas dada la incompatibilidad juzgada entre la constitución física de la mujer y la rudéz del ejercicio de que hacen profesión.

Pues bien; hoy y somos muchos los que hemos quedado complacidos del resultado de esta experiencia y algunos los que hallamos en el juego de las requestistas gracias y particularidades que no existen en el juego a mano de los pelotaris vascos.

Estas requestistas hacen un juego movido y tendido, recorren la pelota con rigor y actividad y curan los tantos con gran variedad de jugadas inteligentes, convenciendo de asentimiento positivo y absoluto al público aficionado al sport vasco.

Compañía de los Automóviles de Alava

Servicio a Bilbao combinado con el ferrocarril en Izarra

SALIDA DE VITORIA a las 7-20, para llegar a Izarra a las 8-35 y seguir en el tren que llega a Bilbao a las 10-50.
SALIDA DE BILBAO a las 16-41, llegando a Izarra a las 19-14, para continuar en el automóvil hasta Vitoria, donde se llegará a las 20-30.

Hoy a la hora anunciada ha tenido lugar en el Nuevo Teatro el concurso de honor de bandas, en el que han tomado parte las de Elciego, Leguadía, Sestao y Valmaseda.

No será menester atraer la atención del público sobre los excepcionales méritos de estas cuatro agrupaciones musicales.

En la prueba de libre elección que se verificó ayer, la apañada multitud de oyentes se extendió indefinidamente alrededor del kiosco de la Florida, aplaudió con entusiasmo en señal de interés admiración. Es el mejor testimonio de los merecimientos que nos ocupan.

No siendo el ejercicio de ayer otra cosa que los preliminares del concurso, mera prueba que pudiéramos llamar saludo o presentación musical de los concursantes, el jurado no solo no calificó, sino que ni siquiera asignó puntuación, limitándose a tomar una impresión previa.

Formaban el jurado don Regino Ariz, director de la banda municipal de San Sebastián; don Nicolás Ortega, de Bilbao; don Eduardo Pérez, presidente de la comisión de festejos; don Perfecto López, músico mayor de la banda de Cuencos; don Mariano San Miguel, profesor de la banda del Real Cuerpo de Guardias Alabarderos y don José Escoriza, director de la municipal de Vitoria. El primero fué elegido presidente del jurado y el último secretario, por razón de edad.

Ya decimos que el jurado no calificó. Por nuestra parte, tampoco nosotros hemos de señalar preferencias ni establecer calificaciones. Somos incompetentes y solo nos cabe sumarnos a la admiración general por estas asociaciones de hombres laboriosos y cultos.

Así que el jurado se situó junto al kiosco, comenzó el ejercicio de libre elección, siendo la primera en actuar la banda de Leguadía, cuya obra elegida fué «Capricho oriental» de Pénalva, perfectamente ejecutada e interpretada.

Una salva de aplausos fué la expresión del gusto con que se escuchó a los músicos de la villa riciano-alavés.

Eseguida subió al kiosco, la banda de Valmaseda que tocó el «Himno a Valmaseda» del maestro Martín Rodríguez, profesor organizador de la villa vizcaína.

Fuó también ovacionada con calor.

A esta siguió la de Sestao cuya obra de presentación fué el «Prólogo de Meñicafles» del maestro italiano Arrigo Boito, tra cuya ejecución escuchó nutridos aplausos. Y finalmente se presentó la banda de Elciego que nos dió una audición de «Marie Henriette», obertura de Montagne.

Las cuatro bandas ejecutantes fueron objeto de generales elogios y felicitaciones, y al retirarse, desfilando por el paseo, según el itinerario que para mayor lucimiento del acto dispuso el presidente de la Comisión de Festejos, fueron recorriendo una avenida de aplausos resonantes y entusiastas.

Los comentarios que sucedieron al concierto coincidían todos en la más sincera alabanza; brotaba el elogio en todas las conversaciones y era todo admiración para lo que significa de esfuerzo y anhelo de elevación, cada uno de estos organismos que logra pasar fuera de sus pequeñas localidades la gloria de sus estándares, rebasando las fronteras de sus demarcaciones en expediciones de arte y de cultura.

En este sentido, y unánimemente se hizo objeto del mayor interés a la banda municipal de Elciego; honra y legítimo orgullo de esta villa alavés, cuya sola existencia tiene la significación de lo extraordinario.

El número de ejecutantes no pasa de veintiseis, lo cual equivale a decir que cada casa de Elciego tiene en la banda un representante y con tan exiguo número, esta entidad musical concurre venturosamente en fiestas y torneos de Arte, conquistando recompensas para ella y honores para su patria chica.

Pero no es su principal mérito triunfar entre otras entidades numerosas, con sus veintiseis músicos.

Estos veintiseis hombres que tan brillantemente colaboran en un conjunto glorioso,

son todos ellos hombres del campo, trabajadores cuya profesión no tiene ninguna afinidad con el arte de que son devotos. Su trabajo manual con que ganan el sustento, es rudo y prolongado, antitéticamente opuesto al manejo de los instrumentos de música a cuyo estudio se consagran, no en horas de asueto, sino en las que roban al sueño, cuando, extenuados por la dura tarea de una jornada de diez y siete o diez y ocho horas en los campos, deberían reparar sus fuerzas y entregarse al reposo unas pocas horas.

Esto no tiene más que un nombre: «Heroísmo» porque es la realización y la continuidad de una empresa sobrehumana.

Asombra pensar que un campesino que, desde el amanecer o antes hasta que se cierra la noche, está segundo bajo un sol abrasador, terminada esta tarea tenga el ánimo alegre y sereno y el gusto delicado y noble de estos hijos admirables de Alava, que se dedican a sus artes y hasta pasada media noche debiendo estar listos para sus labores de la tierra a las tres y media o las cuatro de la madrugada.

El mismo director, don Juan Cruz García es un obrero de las bodegas del marqués del Riscal en las que desempeña su cometido de bodeguero.

Pero todas estas razones que a tan alto grado elevan el mérito relativo, no las necesita la banda de Elciego para fundar su verdadero mérito absoluto, patentizado en concursos anteriores que le han valido honrosísimas distinciones y premios que no se adjudican a antecedentes ni a más consideración que al valor presente en oposición con otros valores, y los signos de esos triunfos los ostenta con orgullo en su estandarte, donde lleva prendidas varias medallas de primeros premios ganados en Bilbao, Irún y otras capitales importantes.

Satisfechos pueden estar sus paisanos que tanto la quieren, lo mismo en Elciego donde todos los días de fiesta da sus conciertos, como en los pueblos de alrededor a donde con frecuencia la hacen ir para amenizar fiestas y romerías.

Marcamos un asterisco para volver al concurso de hoy tema del que nos habíamos desviado un poco.

A las diez y media de la mañana, constituido el jurado en el palco central del Nuevo Teatro y con muy escasa concurrencia, ha dado comienzo el ejercicio de oposición con las obras impuestas.

Las cuatro bandas concursantes, han actuado en el escenario en igual orden que ayer, ejecutando todas con admirable perfección el siguiente programa:

Obras de Concurso:
Avante de la Cassation en sol.—Mozart.
Minuetto de la Sinfonía Militar.—Haydn.
Marcha militar, número 1.—Schubert.
Transcripciones de Mariano (San Miguel).
Cada banda ha sido ovacionada al final de cada una de estas obras.

A continuación, la banda municipal de Vitoria ha tocado la obertura de «Egmont» de Beethoven y finalmente todas las bandas reunidas tocaron el «Himno a Vitoria» de don José Escoriza.

A la una de la tarde terminó la fiesta, dejando en cuantos asistieron a ella, gratísima impresión y dando ocasión a muy sinceras y eludidas los para don Eduardo Pérez, culto y laborioso presidente de la Comisión de Festejos y querido amigo nuestro que así ha sabido dar brillantez a nuestras fiestas y realce a bua nombre de Vitoria.

Tan pronto como el jurado emita su fallo, lo daremos a conocer.

Parece ser que en atención a las excepcionales circunstancias de valor positivo que concurren en las cuatro bandas opositoras, la Comisión de Festejos, asesorada por el jurado, quiere dar cuatro premios, de manera que correspondan a cada uno su merecido.

Y la forma de llevar a cabo este simpático y justo propósito, tenemos entendido que va a ser instituyendo un premio extraordinario para la que resulte con superior puntuación en la calificación.

Por cuando de la Junta Directiva del Asilo Provincial se celebrará mañana, jueves, a las diez en la espilla de dicho barbeo establecimiento solemne función religiosa en readido homenaje de amor a su excelsa patrona Santa María de las Nieves.

Un nutrido coro de escolijas, voces bajo la inteligente dirección de don Cristóbal Soría, maestro de Capilla de la Catedral interpretará la hermosísima Misa pontifical segunda de Perosi.

El emizante barítono de ópera don Pedro Barrena, en la plenitud de sus facultades artísticas, tomará parte muy principal en la religiosa solemnidad, cantando una «Ave María» y los «sologos» de la genial página musical de Perosi.

Ocupará la esgrada catedralicia cantando las glorias de la excelsa Patrona del Asilo, el culto catedrático del Seminario de Aguirre y elocuente orador don José Madinavieita.

Da esperar es que se vean concurridísimos de fieles tan brillantes cultos que vienen a cerrar con broche de oro las fiestas santuosas que a su querida Patrona ha dedicado el religioso pueblo de Vitoria.

SUCESOS LOCALES

Niño muerto por un automóvil

Esta mañana a las once y media ha fallecido en el Hospital civil, el niño José Fuertes, de 7 años, que habitaba en la calle de la Pistorería, 48 3 0, de resultas de las heridas que se ocasionó anoche a las nueve en la calle de Pesta, el automóvil del teniente de infantería don Luis Dinosasi.

El conductor ha sido puesto a disposición del señor Jaz de instrucción.

Detenidos

El subjefe de la guardia municipal detuvo ayer, conduciéndolos al reten, a varios individuos que se dedicaban a postular por las calles, sin permiso.

Se les ocuparon varias cantidades de dinero; hoy se les ha mandado a sus respectivos provincias, exceptuando uno de ellos que se le encontraron 350 pesetas, que ha sido puesto a disposición del señor Gobernador, para que justifique la procedencia.

A sufrir quincea

Los guardias señores Elorrieta y Gorzález, detuvieron anoche en el puesto de refracción que el señor Cobos, tiene en el paseo de la Florida, al cartorista Miguel Martín, de 22 años, natural de Osebarchel hijo, que se dedicaba al ilícitivo negocio de apoderarse de los monederos de las señoras.

Ha ingresado en la cárcel a sufrir quincea, por orden de la autoridad gubernativa.

Por expender moneda falsa

Los guardias municipales señores González Urutia, Rosales y Guines, han sido detenidos José Domínguez, de 39 años, natural de Bilbao, el cual se dedicaba a expender moneda falsa, en los establecimientos de esta capital, círculos de feria y en la Plaza de toros.

Se le encontró un billete de 100 pesetas y cuatro monedas de cinco pesetas falsas, habiendo sido puesto a disposición del señor Juez de instrucción.

SAN ROQUE

(JEREZ QUINADO)
El que prueba una vez este notabilísimo producto, recomendado por la Ciencia como uno de los mejores tónicos reconstituyentes, lo profiere a todos los conocidos hasta el día.

SAN ROQUE (Jerez Quinado)
Representante en Vitoria
PABLO OZARTE, Cádiz y Zeta, 9 2.

Plaza de Toros de Vitoria

MANANA JUEVES 7 DE AGOSTO, A LAS CINCO EN PUNTO DE LA TARDE

SENSACIONAL ACONTECIMIENTO

DEBUT DE LA GRAN COMPAÑIA DE CIRCO

DIRIGIDA Y ORGANIZADA POR LEONARD PARISH

Compuesta de Ginnastas, saltadores, Dresseurs, Clowns, Payasos, Retrucachistosos y Tosudos de la hilaridad.

Espectáculo culto, moral, escogido con el mayor esmero; causará regocijo a los niños y el júbilo de los mayores.

El espectáculo dará principio con toda puntualidad.

NUEVO TEATRO

Compañía MARTINEZ SIERRA. Primera actriz: CATALINA BÁRCENA

Función para hoy MIERCOLES, a las DIEZ en punto de la noche

ESTRENO

JULIETA Y FRANCINA

de la comedia en tres actos, original de A. Juvier, adaptación castellana de Gregorio Martínez Sierra,

en movimiento sindicalista, socialista y otros elementos congéneros, porque todos ellos entienden que, para guardar la preciosa vida de un sicario, no debe perdonarse ninguna medio conducente a dar de pies y manos la justicia, la cual debe mostrarse ciega, sorda y muda para no ver, ni oír, ni hablar nada que perjudique al sangriento sindicalismo.

Por esto ahora los mencionados elementos de la izquierda revolucionaria y los que se complacen en adularlos con halagos vergonzosos pretenden que la espada de la justicia se embote contra un indio, que están gestionando apresuradamente y que sin duda encontrarán pulsando los resortes de la política, la cual, en manos de gobernantes débiles, imprevisores o influidos por peligrosas contingencias, es lima que desgasta cuanto es fundamento de la sociedad: raza, justicia, autoridad, patriotismo... etc.

De suerte que los sindicalistas pueden seguir matando a quienes se les pongan por delante, sin que brote de las izquierdas ni un débil murmullo de protesta, pero la justicia no puede reparar debidamente los desgarramientos causados por el crimen en el seno de la sociedad, si quié al punto se alcen en unánime clamor las izquierdas pidiendo para los criminales hoy la gracia de la vida, y algún día quiza... la laureada de San Fernando.

Para atreverse a esto y mucho más se le da pie, mano y hasta cabeza a los inextricables preparadores del principio «que el que muere el que no piente igual que pienso yo», por los Gobiernos sedantes, constituidos precisamente para eso, para ser suaves como una malva para el hiru izquierdo.

Ciertamente, es lamentable la necesidad de aplicar la pena capital para vindicar y reparar cumplidamente a la sociedad, gravemente amenazada y resentida en la vida de sus miembros con los crímenes denominados sociales; pero es necesidad. La historia de las sociedades demuestra que a mayor relajamiento de la justicia, bien por deficiencias de los organismos encargados de administrarla, bien por la interposición de los organismos políticos dedicados a desvirtuarla, ha correspondido mayor crecimiento de la maldad humana.

La supresión de la pena de muerte es hermoso ideal; pero la realización de este ideal no debe depender de los indultos, sino, como indicaba há pocos días un ilustrado colega madrileño, de los mismos asesinos.

Por lo demás, há que señalar el contraste entre el proceder de esas izquierdas españolas que tienen sus cinco sentidos puestos en Francia, —la Francia archidemocrática y proclamadora de los derechos del hombre —para presentarnos como dechado de política y orientaciones modernas a los reaccionarios de aqueudo los Pirineos, y la conducta de esa misma Francia.

La prensa nos trae frescas todavía dos noticias: la de que un oficial francés, el oficial esportador Debrabant, há sido fusilado ahora por el delito de haber mantenido relaciones con espías alemanes, y la de que el Cuartel Consejo de Guerra de Francia há condenado por unanimidad a la pena de muerte a once individuos, —entre ellos cuatro mujeres de la banda llamada «de los denunciadores de León».

Lo cual quiere decir que los políticos franceses, con todos sus enormes defectos y desaciertos, poseen mayor sentido de la realidad que los políticos españoles, y saben que cuando el crimen se le debe someter a un plan de cirugía, es necesidad aplicarle... paños calientes.

Llegamos, en fin, que estas peticiones de indulto que con tanto alboroto trabajan periodística y ministerialmente los elementos de nuestras izquierdas no son flores de misericordia perfumadas con la fragancia nativa de la caridad cristiana ni siquiera con el sencillo aroma de los buenos sentimientos; son brotes de una política sin entrañas, que proyectan de lenidad y benevolencia sobre los criminales no dedica ni una palabra ni una mirada, ni un recuerdo a las víctimas de aquellos ni a las familias de las víctimas.

Los indultos políticos, meramente políticos ni siquiera despiertan simpatía. Son, como la política en que se engañan repulivos!

Se necesita
Un muchacho de 17 a 20 años. Razón en la Fábrica de Chocolates de Félix Concha.
4-1 | 1120

BODEGAS BILBAINAS
CHAMPAN LUMEN
VINOS FINOS DE RIOJA
CONAC FARO

En ultramarinos, hoteles, etc. Depósito: Ultramarinos de don Manuel Hernández, Independencia, 4. 1118 | 5-1

Los mejores vinos de Rioja, los de BODEGAS FRANCO-ESPAÑOLAS de Logroño.

Notas bilbainas

(POR TELEFONO) 3 tarde.

El tiempo

Durante gran parte de la mañana ha caído sobre Bilbao abundante lluvia, dejándose sentir una temperatura bastante fresca.

A primera hora de la tarde se ha despejado el cielo, pero sin señales de gran seguridad.

En la Bolsa

La sesión de Bolsa ha tenido esta mañana gran animación, notándose especialmente una intensa demanda de los valores de la Papelera Española.

Atribúyese esta solicitud a que se ha llegado a un concierto entre la Papelera y las demás fábricas de papel, respecto al abastecimiento por las mismas de primeras materias y otros extremos relacionados con el mercado del papel.

En el Gobierno civil.

El gobernador civil ha dicho esta mañana a los periodistas que toda su atención la dedica estos días al asunto del abastecimiento de la carne, que se prepara resolver pronto y satisfactoriamente para los intereses del público sin quebranto de los abastecedores.

Visitas

Han visitado esta mañana al gobernador civil los señores Hora y Chabaud.

En la Diputación.—Pidiendo un anticipo para obras públicas.

Ha visitado al presidente de la Diputación una comisión de Portugalete pidiendo un anticipo de seiscientos veinticinco mil pesetas para obras públicas de gran interés, en igual forma que se hizo con el Ayuntamiento de Bilbao.

El presidente les ofreció cariñosamente curar la petición que consideró muy justa.

El hallazgo de bombas

El asunto de las bombas halladas en la entrada de la venta sigue sin esclarecerse.

El Juzgado continúa sus diligencias sin recatado alguno hasta el momento. No hay ninguna detenido.

Dato 24

La misma casa donde está la Administración de Lotería Liquidación

ULTIMOS DIAS DE VENTA

Relojes pulsera y bolsillo a mitad de su precio. Bolsos plata de ley de 25 pesetas a 15, sortijas, pendientes, gemelos, cadenas, medallas, collares e impermeables desde UNA PESETA collares perlas macizas de 30 pesetas a 18 pesetas. Gran surtido en objetos para regalo.

Liquidación

:: DATO 24, TIENDA ::

OPTICA MEDICA

DATO, 37-VITORIA

BAJO LA DIRECCION DEL ESCUELO

EN ESTA CIUDAD DR. PARRA

Ejecución rápida de las fórmulas de los señores Médicos-Ocualistas.

Montaje y reparaciones de todo lo concerniente a la OPTICA, Completo surtido de CRISTALES Y ARMADURAS

Artículos diversos de OPTICA, GRADUACION DE LA VISTA

LAS MERMELADAS TREVIJANO

son el postre más sano y digestivo

El día político

FOR TELEFONO

Madrid, 3 tarde

La mañana del Presidente

Esta mañana después de asistir la Mesa del Senado a Palacio, el presidente del Consejo de ministros señor Sánchez de Toca despachó con el Rey, sometiendo a la firma del monarca decretos pertenecientes a resolución de competencias y otros de los distintos ministerios.

El Segundo entrega la contestación al Mensaje

A las once y media se trasladó la mesa del Senado a Palacio para hacer entrega de la contestación al Mensaje.

Durante el trayecto formaron los comisionados en comitiva, compuesta de cinco carrozas a las que daba escolta un escuadrón de caballería.

El regimiento de León que hacía guardia en Palacio rindió a la representación del Senado los honores de rúbrica.

Presidió la mesa en comisión el señor Rolland, y subiendo directamente al salón del Trono fueron recibidos por el Monarca, que vestía uniforme de capitán general.

Acompañaban al Soberano el marqués de Torrecilla, el duque de la Victoria y otros muchos Grandes de España.

Estaba también con el Rey el gabinete en pleno.

El acto se verificó con el formalismo acostumbrado.

Consejo

Después de la ceremonia de entregar la respuesta al Mensaje,

HA SALIDO USTED

de alguna enfermedad, está usted convaleciente? Los recuerdos de días pasados le habrán enseñado cuánto vale la salud; vigílese, dispóngase hoy mismo

A COMPRAR

Una caja del célebre y poderoso reconstituyente chocolate

Aspol

Y si tiene la buena precaución de pesarse antes y después de tomarlo, un considerable aumento de peso en su organismo, será la mejor prueba de que nuestro original chocolate no tiene rival posible.

Preparación especial del Laboratorio Aspol.—Oviedo.

je, los ministros se reunieron en consejo.

Los ministros y la fórmula económica

Al terminar el consejo, el presidente del Gabinete señor Sánchez Toca dijo a los periodistas que esta tarde se reunirán las minorías parlamentarias para tratar acerca de la fórmula económica del Gobierno añadiendo que sabía de corrientes de arreglo que existen y que espera ver confirmados.

Hablando con el ministro de Hacienda

El ministro de Hacienda señor conde de Bugallal, confirmó las manifestaciones del presidente, añadiendo que las condiciones señaladas por el señor Cierva, envuelven ciertos riesgos para el Gobierno, como lo demuestra la fecha 31 de Diciembre, fijada para que expire el plan económico.

¿Español?—Hablando con el ministro de Estado

Cuando salió del consejo el ministro de Estado señor marqués de Lema, los periodistas le interrogaron acerca del asunto de espionaje recientemente descubierto.

El marqués de Lema contestó: «Se trata de un empleado del gabinete telegráfico que daba copias de algunos despachos a las embajadas.

En una de estas operaciones fué oprimido, y ya he ordenado que se instruya el oportuno expediente. Por lo demás este asunto no

afecta en nada a la carrera diplomática ni al cuerpo consular, y carece de gran importancia.

Despachando con el Rey

También despacharon esta mañana con el rey el ministro de Hacienda y el de Marina y esta tarde a las cuatro visitará al monarca con igual objeto el de Instrucción Pública.

El Rey, de cruz

Mañana se trasladará el rey a la sierra de Gredos para cazar rebecos.

Acompañará al monarca el duque de Santoña y otros palatinos.

El general Borenguer en Palacio

Ha visitado al rey el alto comisario de España en Marruecos general Borenguer.

Firma de Fomento

El rey ha firmado esta mañana los siguientes decretos de Fomento:

Jubilando a los ingenieros jefes de Obras Públicas don José Pérez y don José Martí.

Ascendiendo a inspector general de ingenieros de minas a don Ramón Fernández Puig.

Ascendiendo a ingenieros jefes a don Domingo Ometz, don Valeriano Artola y don Luis Morigra.

La moneda alemana en Francia

En el ministerio de Estado se ha facilitado una nota a la Prensa diciendo que en el «Diario Oficial» francés se há insertado un decreto revocando otro de 22 de Noviembre último que prohibía la introducción de la moneda alemana en Francia.

La moneda alemana en Francia

En el ministerio de Estado se há facilitado una nota a la Prensa diciendo que en el «Diario Oficial» francés se há insertado un decreto revocando otro de 22 de Noviembre último que prohibía la introducción de la moneda alemana en Francia.

Tráfico con América

Nueva York.—Por orden del Gobierno, en breve se reanuda el tráfico normal de pasajeros entre América y Francia.

Se cuentan por millares los turistas que ya han adquirido billetes para visitar los campos de batalla en Francia.

Los rumanos en Budapest

Budapest.—Se confirma que las tropas rumanas llegaron a los arrabales de Budapest.

De la detención de Bela-Kun

Viena.—A Bela-Kun, al ser detenido en la frontera, se le ocuparon cinco millones de coronas y una maleta que contenía 50.000 cigarrillos.

La deuda francesa

París.—En el informe presentado al Senado sobre el presupuesto, Mr. Millies expone que la deuda pública de Francia es actualmente de 200.000 millones. Los gastos en 1920 pasarán de 25.000 millones y los ingresos no llegarán a esta cifra.

De Bohemia

Barriles.—El «Tageblatt» de Prag, publica una entrevista del doctor Hsidler, ministro del Comercio quien ha preconizado una colaboración profesional entre los industriales alemanes y checos.

El ministro snadió que el gobierno se propone tomar medidas para la restauración económica, igualando las fuerzas de producción checa y alemana.

El Gobierno favorecerá la exportación de los productos industriales del país.

Ocasión

Una magnífica máquina de imprimir, marca MARINONI, de 300 x 600 mm., seminueva.

Otra, marca Ch. Borlhaux, con mesa de 750 x 550 mm., también poco usada. Se ceden baratas.

Los infantes de Aragón

En el correo de hoy há marchado a Madrid el duque de Aragón.

En la estación há sido despedido por varios aristócratas.

La familia real

Los infantes don Carlos y doña Luisa estuvieron jugando al tenis en el campo de la Magdalena.

Los infantes hijos de los reyes pasaron la mañana en la playa entretendidos en sus juegos infantiles.

Husqu resultado

En el gobierno civil han quedado hoy firmadas las bases de arreglo entre patronos y obreros panaderos.

Argumento de maíz

Ha llegado el vapor «Upomendi» con un importante cargamento de maíz destinado a los ganaderos de la región.

Frontón Vitoriano

Mañana Jueves, a las 3 y media, 2 partidos de pelota

ULTIMO DIA DE FIESTAS

BOJAS Y ZAPATERITO

CONTRA

HERMANOS ECHAVES

SEGUNDO PARTIDO

ORMAZABAL contra ARRIOLA a sacar ambos del 3

El juego del polo

Esta tarde a las cinco y media se jugará un interesante partido de polo, de la serie que se viene jugando entre varios miembros de la nobleza.

De todas partes

Ha visitado al rey el alto comisario de España en Marruecos general Borenguer.

Un atentado

Nueva York.—Telegrafian de Los Angeles (California) que una bomba destruyó ayer la residencia del procurador general señor Lawler.

Se cree que tanto el procurador general como su esposa están gravemente heridos.

El atentado se atribuye a los anarquistas, a los que Lawler viene persiguiendo desde hace varios años.

Tráfico con América

Nueva York.—Por orden del Gobierno, en breve se reanuda el tráfico normal de pasajeros entre América y Francia.

Se cuentan por millares los turistas que ya han adquirido billetes para visitar los campos de batalla en Francia.

Los rumanos en Budapest

Budapest.—Se confirma que las tropas rumanas llegaron a los arrabales de Budapest.

De la detención de Bela-Kun

Viena.—A Bela-Kun, al ser detenido en la frontera, se le ocuparon cinco millones de coronas y una maleta que contenía 50.000 cigarrillos.

La deuda francesa

París.—En el informe presentado al Senado sobre el presupuesto, Mr. Millies expone que la deuda pública de Francia es actualmente de 200.000 millones. Los gastos en 1920 pasarán de 25.000 millones y los ingresos no llegarán a esta cifra.

De Bohemia

Barriles.—El «Tageblatt» de Prag, publica una entrevista del doctor Hsidler, ministro del Comercio quien ha preconizado una colaboración profesional entre los industriales alemanes y checos.

El ministro snadió que el gobierno se propone tomar medidas para la restauración económica, igualando las fuerzas de producción checa y alemana.

El Gobierno favorecerá la exportación de los productos industriales del país.

Ocasión

Una magnífica máquina de imprimir, marca MARINONI, de 300 x 600 mm., seminueva.

Otra, marca Ch. Borlhaux, con mesa de 750 x 550 mm., también poco usada. Se ceden baratas.

Los infantes de Aragón

En el correo de hoy há marchado a Madrid el duque de Aragón.

En la estación há sido despedido por varios aristócratas.

La familia real

Los infantes don Carlos y doña Luisa estuvieron jugando al tenis en el campo de la Magdalena.

Los infantes hijos de los reyes pasaron la mañana en la playa entretendidos en sus juegos infantiles.

Husqu resultado

En el gobierno civil han quedado hoy firmadas las bases de arreglo entre patronos y obreros panaderos.

Ha llegado el vapor «Upomendi» con un importante cargamento de maíz destinado a los ganaderos de la región.

Dr. Parra Solache
OCULISTA
Ex-yudante del Dr. Laignier (Sucesor de Wecker, de París) del Real Hospital de Buen Suceso de Madrid; y de los Institutos oftálmicos de Madrid y Valladolid.
Consultas diarias para enfermedades de los ojos de 11 a 1 y de 3 a 5.
Calle de la Florida, 24.—2.º, derecha

NO DE V. MAS VUELTAS A SU CABEZA
EL MEJOR ANTIDOTICO DEL MUNDO Y PREVENIDO POR LOS FARMACOLOGOS DE TODO EL MUNDO
LICOR DEL POLO
MEDIO SIGLO DE EXITO
PREPARACION EN LA FABRICA DE LAZARUS
EN SU LABORATORIO DE VITORIA

JABON CHIMBO
El mejor de todos los jabones por los rasgos de su fabricación y su economía de boración. El más económico no solo por el que más dura, sino porque se estropea menos los objetos lavados con él.
Pedido en todas partes, exigiendo la marca estampada en cada trozo

JABON CHIMBO
MARCA REGISTRADA

Trozos de 500 y 250 gramos respectivamente.

HERALDO ALAVES

Precios de inserción de esquelas

En 1.ª plana a tres columnas	55 pesetas
Id. a dos	40
Id. a una	25
Id. 2.ª plana a tres	35
Id. a dos	25
Id. a una	15
Id. 3.ª a tres	30
Id. a dos	15
Id. a una	10
Toda la 1.ª plana	500 pesetas
Media id.	375
Cuarto id.	225

A los suscriptores se les hace un 10 por 100 de rebaja.

Tarifa de Anuncios

En 1.ª plana a 075 céntimos líneas	
Id. 2.ª a 085	
Id. 3.ª a 010	
Id. 4.ª a 006	

Se hacen descuentos de 15, 20 y 30 por ciento en anuncios por 3, 6, y 12 meses.

Precios de suscripción para fuera de la provincia

Un año	16 pesetas
Seis meses	8
Tres	4
Suscripción para Vitoria	125

HIPOFOSFITOS SALUD
DAN VIGOR A LOS DEBILES

Millares de médicos lo prescriben para aumentar el apetito y acelerar las convalecencias.
29 AÑOS DE EXITO CRECIENTE

CURACION de las HERNIAS

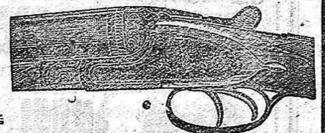
Interesa saber: Que el reputado y peritísimo ortopedista de Barcelona, con el nombre oficialment. registrado del corriente mes y recibirá a todos cuantos herniados quieran hallar con sus notables aparatos un instantáneo alivio y una curación pronta de sus hernias. Estos aparatos que son el bello ideal de todos los pacientes porque dan salud y vida y que no molestan ni hacen bullo amoldándose al cuerpo como un guante, deben usarse todos absolutamente todos cuantos sufran dichas dolencias, hombres, mujeres y niños por ser el remedio único eficaz de todos los herniados. Miles de enfermos agradecidos los prescriben, infinidad de eminencias médicas los prescriben como son muchos también los médicos que para sus propias hernias, con gran satisfacción, los usan. Si se quiere ahorrar salud, tiempo y dinero no debe nunca nadie comprar bragueros ni vendajes de clase alguna sin antes ver primero al especialista señor Torrent de nombre registrado. Acudid siempre a dicho especialista, no dejéis de visitarle y tened muy presente que estará en Vitoria y en el Hotel Quintanilla únicamente el Domingo día 10 de Agosto. NOTAS. En San Sebastián el día 8, en el Hotel Suizo. En Tolosa el día 9, en el Hotel El Siglo. En Pamplona el día 11 en el Hotel San Julián. En Logroño el día 12, en el Hotel Paris y en Haro el día 13, en el Hotel La Adela, donde así mismo podrán visitarle todas cuantas personas lo deseen, desde las nueve de la mañana hasta las dos de la tarde solamente. Talleres y Despacho en Barcelona: Unión, 13, Casa Torrent. ADVERTENCIA: Se recomienda el más grandísimo cuidado en no equivocarse con otros anuncios que por llevar nombres parecidos o iguales podrían confundirse con esta reputada casa y para evitarlo, sépase pues que, todo anuncio que después de la palabra Torrent no diga nombre registrado, no es ni pertenece en nada ni para nada a esta tan acreditada casa TORRENT, nombre registrado, hay que buscar y acudir siempre por lo tanto al ortopedista Torrent de nombre oficialmente registrado. 6-7-8

GRAN CIRCO ESPAÑA * Instalado en la Feria

Exito ruidoso de toda la Compañia
Hoy Miércoles, 6 de Agosto,
Grandiosas funciones de tarde y noche
En las funciones de las siete de la tarde y 10 y media de la noche tomarán parte las formidables y elegantes saltadores únicas en el mundo

TRIO ELRADO-OTT
en el que figura la bella y gentil reina de las saltadoras
LAURITA
conocida en el mundo artístico por la Locomotora humana.
El Trio Elrado se presentará al público a las 8 y 12 de la noche.
Véase programa de mano.

CAZADORES



ESCOPETAS FINAS DE CAZA A TODA GARANTIA
Cañones finísimos de marca
EXPOSICIÓN DE MODELOS
DE LA
FÁBRICA de Joaquín Fernández
DE BILBAO
EN LA SASTRERÍA DE HIPOLITO SAEZ
CALLE DE DATO, NÚM. 23

Cortadores de calzado

Hacen falta para ir a trabajar a Zaragoza con seis a ocho pesetas de jornal, según las pidiédes.
Diríjete por escrito indicando referencias y detalles sobre el trabajo que sabe hacer a don José Sorroel, Camino del Sábado, 1.—Zaragoza. 3-1 | 1119

Pérdida

De una Cruzceta de 200 y brillantes de la calle de Dato a la calle del Sur; se gratificará al que la entregue en el Hotel de Francia y se le gratificará. 2-1 | 1122

Hallazgo

De un imperdible con billantes. Se entregará dando sus señas, la señorita Rosario Guñón, Dato 53. 1-1 | 1117

Se alquila

Un gabinete y una sala para señoras, en la calle de la Florida. Informes en esta administración. 1-1 | 1116

Blanque-Practicante

Gabinete de curación. Fueros, 17. 3-1 | 1121

Pérdida

De un imperdible de oro con perlas y brillantes.
La persona que lo entregue en la Herrería 1, 10, será gratificada. 3-1 | 1121

Enrique Blanco Dorador

Fueros número 17, Vitoria
Esta casa es especial para todo clase de restauraciones en dorado, en objetos antiguos, como también fabrica marcos y óvalos y cornucopias en dorado limpio y patinado en todos los estilos propios para pinturas al óleo en tablas y cubos y óvalos para miniaturas y fotografías y lienzos y molduras especiales para marcos económicos.

Yeso Cemento Baldosa Baldosin Ladrillo Cal común Cal hidráulica

Emilio de Atauri

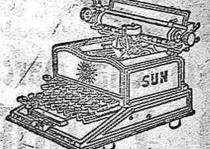
Chiquita, 3.—Vitoria

Sociedad de automóviles 'La Unión,'

Servicio diario de viajeros entre Vitoria y Bilbao combinado con el tranvía y tren en Lemona.

Salidas de Vitoria
A las 7'45 de la mañana y 4'15 de la tarde para llegar a Bilbao a las 10'37 de la mañana y 7 de la tarde respectivamente.
El servicio de las 4'15 chliza con el tren en Lemona.

Salidas de Bilbao
En los tranvías que salen de la Plaza de Arriaga a las 8'37 de la mañana y 5'7 de la tarde para llegar a Vitoria a las 11'45 de la mañana y 8'15 de la tarde respectivamente.
Administración.—En Vitoria, Fueros 7 y en Bilbao, Plaza de Arriaga despacho, central de los ferrocarriles Vascongados.



MÁQUINAS DE ESCRIBIR SUN

360 pesetas
La más económica, la más perfecta y la de mejor tipo de letra; sin cinta ni tampón. Pidan catálogos y precios. Venta a plazos y al contado.
Representante en Vitoria, PABLO OZAE-TA, Cadena y Eleta, 9, 3.

Academia de Contabilidad, Caligrafía, Taquigrafía y Mecanografía

Preparación rápida y práctica para el ingreso en toda clase de oficinas por los señores Romero y Gstell.
FLORIDA, 42, 1.º

Los Previsores del Porvenir

Capital en progresión 54.000.000 de pesetas
Satisfciendo de 1 a 5 pesetas mensuales, a los 20 años de inscrito se obtendrá una renta diaria igual a la cuota mensual abonada.
Cuenta esta asociación con el apoyo de S. M. el Rey D. Alfonso XIII, quien figura como asociado.
Oficina: CERCAS ALTAS, 11.—Vitoria.

Tartamudez y Tartajeo

(De 10 a 60 años se curan siempre radicalmente)

Farfalla de los Sacerdotes

(Desaparece definitivamente en 15 días)

Mudos que oigan

(Recuperan todos el lenguaje a cualquier edad)

Sordos jóvenes

(De 8 a 16 años: son curables el 97 por ciento)
Sras. SORDAS

Edad	Curación	Mejoría	Incurabilidad
De 5 a 15 años	93	9	1
15 a 43	75	20	5
40 a 63	66	24	10

Sordomudos

(El 50 por 100 aprenden a hablar claramente valiéndose del oído)

Escríbese al Instituto de Tartamudos y Sordos ALDRID.—Calle García de Paredes, 88 hotel Honorarios obtenida curación

Quien prueba los vinos de BODEGAS FRANCO-ESPAÑOLAS de Logroño, lo probará en todas las comarcas. 8-1

PASTA DENTIFRICA HIGEA

La más acreditada y que mas se vende.
Blanquea los dientes sin atacarlos.
SABOR DELICIOSO
Tubo con elegante estuche y llave: 1'30 pesetas
De venta en todas partes



¿Quieren vestirse bien y comprar ornamentos buenos y baratos? Pedir muestras a J. Arámburu, Dato 11, Vitoria, o frente a la Estación de Hendaya (Francia). Estará en Vitoria fíjamente menos los primeros y terceros lunes de cada mes que irá a Bilbao.

"LUBROIL"

(REGISTRADA)
Aceites y Grasas para Industrias y Automóviles
Complaster Refining Co. Warren, P. U. S. A.
VIDAL Y GRIERA
Importación y Exportación
Fontanella, 8.—Barcelona
Informes: FEDERICO LOSA.—Vitoria

La Higiénica

Agua Vegetal de Arroyo, premiada en varias exposiciones científicas con medalla de oro y plata, la mejor de todas las conocidas hasta el día, para restablecer progresivamente los cabellos blancos a su primitivo color; no mancha la piel ni la ropa. Se expone en perfumerías y peluquerías de Madrid y provincias.
Laramendi Hijos.—Dato, 9.—Vitoria

Modista

Fueros 11, 1.º, izqda.

Alpargatas

Regalo a mis clientes 250 pesetas
Esta casa es la que vende las alpargatas de 10 a 80 centimos más baratas que otras casas.
Esta casa todo trabaja con materiales de primera.
Nota.—En agradecimiento a mi numerosa clientela por cada par que se compre en esta casa se dará un vale con su número que servirá para el sorteo de navidad y cuyos vales que tengan los números igual a los seis primeros premios del sorteo obtendrán los siguientes regalos:
1.º premio 100 pesetas
2.º premio 50 pesetas
3.º premio 40 pesetas
4.º premio 30 pesetas
5.º premio 20 pesetas
6.º premio 10 pesetas
Hipólito Ruiz, Portal del Rey 21, alpargatas. 639

LOS CAFES DE LA "Tostadora"

son los preteridos por el público.
DESPACHO:
45, FLORIDA, 45
VITORIA

Casa amueblada

Se arrienda una habitación en sitio céntrico, con capacidad de nueve camas. Informes en esta administración. 1029

Oficial zapatero

hace falta. Para informes diríjete a don Esteban de la Torre, San Antonio 31, Vergara (Guilgueros.) 8-1

Banco de Vitoria

Capital social pesetas 2.000.000
PRINCIPALES OPERACIONES
Apertura de cuentas corrientes a la vista, con interés anual de uno por ciento. Los cuenta-corrientistas gozarán del beneficio de la negociación de letras sobre plazas bancarias a la par.
IMPOSICIONES:
En la Caja de Ahorros (1 a 20.000 pesetas): . . . 3 7/8 % anual.
A la vista (de 500 a 25.000 pesetas) 3 1/2 % anual.
A seis meses, cantidad limitada 3 1/4 %
A un año, 3 1/4 %
Compra y venta de valores nacionales y extranjeros en las Bolsas de Madrid, Barcelona, Bilbao, París, Londres, Berlín y Bruselas a muy reducida comisión.
Negociación de letras sobre España a los económicos cambios del Hefin del Banco. Expedición de giros y cartas de crédito sobre todos los puertos de Europa y América. Ordenes telegráficas y telefónicas. Descuento de cupones.
Préstamos y cuentas corrientes de crédito con garantía de valores del Estado y Deuda Provincial y Municipal al interés anual de CUATRO Y MEDIO POR CIENTO.
Resistencia con garantía hipotecaria y de firmas.
Depósito de toda clase de valores, libre de derechos de custodia, abonándose a los depositantes el 3 por 100 de los valores del Estado el mismo día del vencimiento, sin descuento alguno.
Cajas de alquiler.— Informes comerciales Horas de oficina, de 9 a 1 y de 3 y media a 6 y media Horas de despacho en la Caja de Ahorros los domingos, de diez a once de la mañana

Balneario Sobrón y Soportilla "El Vichy Español,"

Sociedad anónima Grandes reformas
Dista de la estación F. C.—de Miranda de Ebro 17 kilómetros, automóviles del establecimiento para todos los trenes. Agua caliente y fría en las habitaciones. Nueva hidroterapia con baños a todo lujo. Conciertos los jueves y domingos. Teléfono, telegrafo y correo. Paellón a todo lujo, independiente, para familias. Las cocinas es de las mejores de España en su clase.
MANANTIAL SOBRÓN, orina, gota, diabetes, riñones, etc.
MANANTIAL DESOPORTILLA, maravillosas para el estómago.
Siete medallas de ORO en París, Frankfurt, Burdeos, Amberes, Madrid, Zaragoza, etc.
Representantes generales en VITORIA señores HIJOS DE G. GUINEA

Clínica Ortopédica de Bilbao

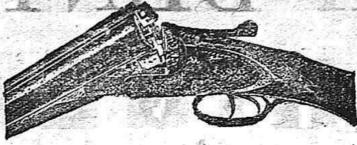
Dirigida por el Dr. M. Salaverri, Especialista de las Clínicas de Berlín y Viena
Colón de Larreategui, n.º 40.—Bilbao
Edificio de nueva planta construido expresamente con todos los buenos servicios de Mecanoterapia, Rayos X, Salas de operaciones y habitaciones confortables para los operados
Tratamiento mecánico y quirúrgico de las
HERNIAS
(quebraduras)
deformidades de la espalda y piernas consecutivas a traquitismo, tumores blancos, parálisis ó de origen congénito.
Construcción de PIERNAS y BRAZOS artificiales y toda clase de APARATOS ORTOPÉDICOS.
El auxiliar técnico de esta clínica, don Fermín Salaverri, a solicitud de eminentes médicos de esta población recibirá consultas de enfermos y clientes el día 9 de todos los meses en el Hotel Pallares de Vitoria, de 9 a 2 de la tarde lamente.

Sociedad General de Industria y Comercio

COMPANIA ANÓNIMA DOMICILIADA EN BILBAO
Capital 25.000.000 de pesetas
Fabricas en Vizcaya (Zuazo, Lushana, Elorrieta y Gurrubay), Guledo (La Manjosa), Madrid, Sevilla (El Empalme), Cartagena, Barcelona (Badalona) Málaga, Cáceres (Aldea-Morot), y Lisboa (Tartaric).
PRODUCTOS QUÍMICOS Y ABONOS MINERALES
Superfosfatos.—Nitratos.—Sulfato amoníaco
Sales de potasa.—Sulfato de potasa.—Acido sulfahidrógeno
Metilo nitrato.—Acido clorhídrico.—Sulfúrico
BILBAO ERIBIDE A
Sociedad General de Industria y Comercio
EN VITORIA: GARCÍA, 1
MADRID: VILLARREYA, 22
GUINEA: MENDEZABALA, 8
Servicio agrario LABORATORIO para el análisis de las tierras
Abonos para todas las cultivos y adecuados a todas las terrenos

ARMERÍA

Zulaica



(frente a la Plaza de Abastos)

Gran surtido de escopetas finas, de las marcas más acreditadas con cañones de marca. Gran novedad de escopetas, especial con un disparador y dos tiros, con cañones sueco, martillados de un Bloc. Gran surtido de revólveres y pistolas automáticas, cartuchos cargados y vacíos y toda clase de accesorios de caza.

"La Exportadora"

FABRICA DE LUNAS, ESPEJOS, MARCOS Y MOLURAS

Sebastián Ricardo Aranegui

VITORIA

Lunas en blanco y plateadas de grandes dimensiones para escaparates, cañes y demás. Lunas biseladas y grabadas. Marcos biselados. Lunas de segunda, finas y orladas. Espejos de todas clases. Marcos con esmaltes y oleográficos. Moluras. Vidrios negros, impresos y de colores. Vidrios del país y extranjeros.

Aguas y Bañero de Cestona

(Culpúzoa) (Corisbad de España)

Útiles para el Hígado, Estreñimiento, Disenteria, Neurastenia y Artrismo. Se venden embotelladas a 125 pesetas, en Farmacias y Droguerías. Temporada oficial 15 de Junio a 30 de Septiembre. Después de la temporada oficial, 6 sea desde 1.º de Octubre próximo, continuará abriendo en el Hotel Casa de Matraca a precios módicos. Iluminación, Línea del Norte, Estación Zamarraga, y Línea de San Sebastián a Elizate. Estación de Arrosa. Pedido de antecedentes a la Administración de Cestona.

Sociedad Española de Pathéfonos y Discos Pathé

Los discos PATHE se tocan sin aguja, lo cual representa una economía y comodidad. El zafiro no se cambia ni echa a perder los discos. Operas—Cantos flamencos—Valses—Polcas—Tangos—Pasodobles—Jotas—Recitados—Fados y Cuplés por los mejores artistas del mundo, Bandas y Orquestas. Depósito: LARRAMENDI HERMANOS.—Dato, 9.—Vitoria

ELIXIR ESTOMACAL

de Saiz de Carlos (STOMALIX)

ESTÓMAGO É INTESTINOS

El dolor de estómago, la dispepsia, las acedias, vómitos, inapetencia, diarreas en niños y adultos que, á veces, alternan con estreñimiento, dilatación y úlcera del estómago, etc. Es antiséptico. De venta en las principales farmacias del mundo y en Serrano, 30, MADRID, desde donde se remiten folletos á quien los pida.

TE CHAMBARD

es el remedio de mayor renombre en Francia, desde 60 años.

GRANDES TALLERES DE FUNDICION Y CONSTRUCCIONES METALICAS. MAQUINARIA EN GENERAL.

Hornos giratorios de panadería con tiros directos, dotados de últimos adelantos y de grandes resultados. Especialidad en Turbinas Francis y Pelton, Carros-cubas de riego Giras y montacargas. Computas para canales. Armaduras para cubiertas. Llaves de paso y grifería de bronce. Martillos de pilón de aire comprimido, Tupis, Molinos harineros. Sierras de cinta con armazón de madera. Carros para sierra. Prensas de fricción de todos los tamaños. Tijeras para hierro. Máquinas aplanadoras. Telas para fabricar sacos. Tornos para madera. Monturas para piedra de esmeril. Barrenos para madera. Hojas de sierra. Grandes existencias en poleas de madera. Aceites. Grasas. Correas. Cojinetes de engrase automático y de bolas. Ejes de transmisión. Servicio de soldadura autógena. Talleres y Oficinas, Florida, 56 y 58. Almacenes, Fueros, 21, bajos. Teléfono, número 136. Presupuestos gratis.

"La Electricidad", S. H.

SABADELL. Dinamos y Alternadores, Electromotores, Transformadores, Grupos Hidro-Eléctricos para usos domésticos y toda clase de aplicaciones. Representantes en Alava y Vizcaya: SUAREZ y GARRE.—Elcaño, 24.—BILBAO. Depósito en Alava: ARANGUIZ y NAVARRO.

!! Estreñidos !!



Polvos de Cassia RICHELET. laxativo ligero y agradable, ó bien durante suaves de rápidos efectos y sin cálicos, lo consiguen. Depósito en todas las Farmacias y Droguerías. Laboratorio L. Richelet, de Sedán 6, rus de Belfort, Bayona (Francia)

Azpiazu H.

SE TRASLADARON A

San Prudencio números 7 y 7 bis Y ORGANIZAN

GRANDES PABELLONES para EXPONER sus Muebles de lujo y económicos

Precio fijo-Ventas al contado Casa de las más importantes en su ramo



Corresponsal directo de las marcas GRAMÓFONO Y ODEÓN

Últimas creaciones por los mejores artistas del mundo. Repertorio interminable. Catálogos y audiciones gratis.

BAZAR MENDIA Plaza Nueva, 26-VITORIA

La Unión y el Fénix Español

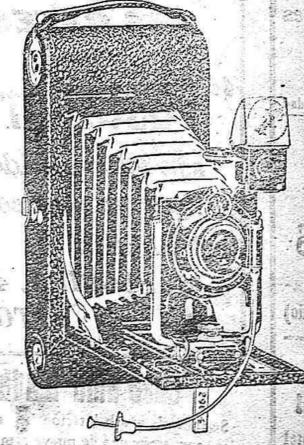
COMPANIA DE SEGUROS REUNIDOS. AGENCIAS EN TODAS LAS PROVINCIAS DE ESPAÑA. FRANCIA Y PORTUGAL. 25 AÑOS DE EXISTENCIA. Seguros sobre la vida.—Seguros contra incendios. Seguros de valores.—Seguros contra accidentes. CAPITAL SOCIAL 12.000.000 DE PÉSETAS RESERVAS.

Subdirector en Alava. J. A. Quiroga, Plaza del General Lema 6-2.º

Jamás se olvidan las vacaciones si a ellas se llevó un Kodak

Pronto pasa el verano; de él nada queda excepto un leve recuerdo, que desaparece al poco tiempo. No permita Vd. que sus vacaciones terminen este año sin haber adquirido un Kodak. El recuerdo de las escenas vividas durante los hermosos días estivales se conserva siempre por medio de las instantáneas Kodak.

El Kodak se aprende a manejar en media hora. Se eliminan las molestias del cuarto oscuro en todas las operaciones, y hay Kodaks de todos los precios desde 48 pesetas en adelante.



Kodak Autográfico No. 3A.

- Kodak Vest Pocket Autográfico. Se carga con película para 8 exposiciones de tamaño 4x6, que pueden fácilmente ampliarse al tamaño postal. Con Objetivo Acromático ... Pts. 48.00
Kodak Junior Autográfico No. 1A. Hace fotografías 6 1/2 x 11 cm. Está provisto del Obturador Kodak Ball Bearing y Objetivo Acromático ... Pts. 90.00
Kodak Autográfico No. 3. Este Kodak puede cargarse con 12 exposiciones de tamaño 8 x 10 1/2. Lleva Obturador Ball Bearing y va provisto del sistema Autográfico que permite fechar y rotular las fotografías al tomarlas. Con Objetivo Rápido Rectilíneo ... Pts. 135.00
Kodak Autográfico No. 3A. Hace fotografías del tamaño postal (8x14). Lleva el Obturador Kodak Ball Bearing y el sistema Autográfico. Con Objetivo Rápido Rectilíneo ... Pts. 165.00

También hay Brownies para los niños, desde 13 pts. hasta 100 pts. De venta en las Droguerías de Julio Rovira, Plaza Nueva, 4 y Donato Araujo, Dato, 20. Lleve V. un Kodak Consigo Siempre.

Caja de Ahorros y Monte de Piedad de la Ciudad de Vitoria

La Junta Directiva de esta benéfica institución, que cuenta sesenta y siete años de honrosa y meritoria existencia, al ver que el ahorro depositado por los imponentes alavenses en la popular y afamada Caja de Ahorros de Vitoria, para ya de once millones de pesetas, ha acordado lo siguiente: Desde 1.º de febrero del corriente año las imposiciones ordinarias devengarán el 4 por 100 (tres y medio) de interés anual. Los intereses acumulados devengan también interés. Las imposiciones especiales á un año rendirán al 3 1/2 por 100 (tres ochenta y cinco) de interés anual. PRESTAMOS Y CREDITOS. Se anticipa dinero á módico interés y en condiciones lameliorables, para préstamos y créditos hipotecarios. Préstamos y créditos con garantía de valores públicos, mercantiles ó industriales. Préstamos y créditos con garantía personal. Préstamos y créditos á Ayuntamientos. Préstamos y créditos á Gremios, Sindicatos Agrícolas, Grupos de Labradores y Obreros. Préstamos sobre muebles. Préstamos sobre sueldos. Préstamos sobre alhajas, ropas, etc. Del Capital Propiedad de los imponentes, responden: Los valores en Cartera, la existencia en cuenta corriente con los Bancos y en Caja los bienes inmuebles propios de la Institución y el Capital propio de ésta, estando rantido, además, por los bienes propios de la Ciudad de Vitoria. La Junta Directiva de esta Caja, que funciona bajo el protectorado del Gobierno de la Nación, estudia la reorganización de servicios y ampliación de los mismos, aspirando a ensanchar la esfera de acción de esta institución tanto en el campo económico como en el social con la ayuda y confianza de sus imponentes. HORAS DE DESPACHO. Días laborables: Mañana.—De nueve á doce y de tres y media á cinco y media. Tarde.—De tres y media á cinco y media. Para consultas é informes, vístase al Director Gerente, don Miguel Fernández de Eza, en la Calle de San Juan, número 28 de Vitoria. Vitoria 28 de Enero de 1918.—Por la J. D. de la C. de A. y M. de P.—El Alcalde Francisco de Eza, Guillermo Eza.

Pianos y Armoniums

Marcas nacionales y extranjeras. Representante exclusivo de los más famosos pianos. Marca CUSO. Toda clase de música religiosa y profana. Pianos-Planolas de sonoridad y claridad extra; últimos modelos. Accesorios para toda clase de instrumentos. Gramófonos y Amphionos marca Compañía Francesa y Odeón y toda clase de discos. Audiciones a todas horas. Pidanse catálogo. ALMACENES Y REPARACIONES DE PIANOS Y ARMONIUMS. Con Almacén de Música. Teléfono número 244. EDUARDO PEREZ Plaza Nueva, 32 - VITORIA -

Servicio de la Compañía Insulatina

LÍNEA DE BUENOS AIRES. Servicio mensual saliendo de Vitoria el 5 de Málaga el 5 y de Cádiz el 7, para San Cruz de Tenerife, Montevideo y Buenos Aires, emprendiendo el viaje de regreso desde Buenos Aires el día 9 y de Montevideo el 8. LÍNEA DE NEW-YORK, GUAHAYCO. Servicio mensual saliendo de Barcelona el 15, de Málaga el 18, y de Cádiz el 20, para New-York, Habana, Veracruz y Puerto Rico. Regreso de Veracruz el 27 y de Habana el 28 de cada mes. LÍNEA DE OREO MÉXICO. Servicio mensual saliendo de Barcelona el 17 de Santander el 18, de Gijón el 20 y de Coruña el 21, para Habana y Veracruz. Salidas de Veracruz el 16 y de Habana el 18 de cada mes para Coruña y Santander. LÍNEA DE VERDELLA COLOMBIA. Servicio mensual saliendo de Barcelona el 16, el 17 de Valencia, el 18 de Málaga y de Cádiz el 19, para San Pedro de Macoris, Santa Cruz de Tenerife, Santa Cruz de la Palma, Puerto Rico, Habana, Puerto Lápaz, Cádiz, Barcelona, Caracas, Puerto Cabello y la Guayra. Se admita pasaje y carga con traslados para Veracruz, Tampico y puerto del Realino. LÍNEA DE FILIPINAS. Una salida cada 44 días arrancando de Barcelona para Alejandría (Egipto), Panamá, San Francisco, Manila, Cebu, Colombo, Singapore y Batavia. LÍNEA DE FERRAZZO FOC. Servicio mensual saliendo de Barcelona el 3, de Valencia el 4, de Cádiz el 5, para Tanger, Casablanca, Marrakech, (estadas facultativas), San Pedro de Macoris, Santa Cruz de Tenerife, Santa Cruz de la Palma y puertos de la zona occidental de África. Regreso de Ferrazzo Foc el 8, haciendo las escalas de Canarias y de la Península indicadas en el viaje de ida. LÍNEA DE BRASIL-PLATA. Servicio mensual saliendo de Bilbao, Santander, Gijón, Coruña, Vigo y Lisboa (facultativa) para Rio Janeiro, Santos, Montevideo y Buenos Aires, emprendiendo el viaje de regreso desde Buenos Aires para Montevideo, Santos, Rio Janeiro, Canarias, Lisboa, Vigo, Coruña, Gijón, Santander y Bilbao. Estas vapores admiten carga en las condiciones más favorables, y pasajeros á quien la Compañía se compromete á brindar el mejor servicio, como ha acreditado en sus anteriores servicios. Todos los vapores tienen telegrafos sin hilos.

¿Acontecimiento?

Abogados, Políticos, Diplomáticos, Periodistas, Estudiantes y hombres todos de cultura, necesitan el texto íntegro castellano latino del nuevo Código de Derecho Canónico. Lleva aclaraciones e Indices completos de Cánones, palabras y materias por don Torrubiano Ripoll. El mejor y el más económico que existe. Los encargos á J. LINACERO.—FUEROS, 1 y BARRERAS, 2.—Vitoria. En dicha casa existen obras de P. Maroto, Dalmacio Iglesias (Fascículo 2.º) y P. Ferreras, Santa María, etc., etc. Papeles Tela Imperial en rollos. Ferroprestistas; Vegetales; Ointas para toda clase de máquinas de escribir á 3 pesetas una y el mejor papel carbón para copias, cebolla, etc. etc. Antes de comprar Máquinas de escribir, visiten esta casa; es la más económica de España. MÁQUINAS HARMAND

Agricultores, Vindateros y propietarios

Pongo en conocimiento que acabo de recibir, motores bomba "PRAT" de utilidad á todos. Con dichos motores puede elevarse el agua de pozos desde la altura de 10 á 12 metros, y con una abundancia de 500 litros á 50.000, sirviendo también para el riego de vinos, aceites, etc. Pidan catálogos, y vean su construcción. Motores para máquinas de coser, y para otros usos, de un docavo en adelante, aparatos para masaje, y toda clase de utensilios de cocina, con dos años de garantía. Lámparas fluorescente y de medio Watio, de las mejores marcas, material para instalaciones eléctricas, precios de fábrica, pidan precio. Instalaciones y reparaciones eléctricas, a casa que más barato trabaja, consulte precios y pidan presupuestos para convencerse.

No dejen de visitar esta casa que encontrará de todo Florida frente a la del Arca, Teléfono número 244

EUSEBIO ARBULO

JABÓN VASCONIA Sin rival para el lavado y conservación de la ropa. De venta en las almacenes de ultramarinos de don Manuel E. de Hualde, Fueros y Fueros de San Juan de los Baños, Plaza Nueva, 34. Alava de 1918.

Aguas y Baños de LA MUERA

El mejor depurativo y reconstituyente. Clorurado sódico, sulfato cálcico, fosfatos, nitrógenos, y riedad liticas, bromuradas, manganeso arsenicales. Son purificativas y contienen gases raros, siendo consideradas como las mejores del mundo por su composición privilegiada. INDICACIONES: Linfatismo, escrofismo, raquitismo, anemia, clorosis, neuritis, catarro int-sin-a crónico, estreñimiento habitual, herpesismo, artrismo, reumatismo, tumores blancos, caries de los huesos, úlceras, dispepsias gástricas intestinales, úlcera hígado, bazo, enfermedades de la vista, especializadas en las enfermedades de la piel y en cuantas procedan de impureza, debilidad y pobreza de la sangre. Temporada oficial del 15 de junio al 30 de septiembre.